

je l'ai déjà fait remarquer, veut dire dieux en leur langage.

Après les complimens réciproques , Cortez ôta de son cou un collier de pierres fausses, qu'il avait mis par dessus son armure , et le passa au cou de Montezuma, qui, à son tour, donna ordre qu'on lui apportât un collier composé de coquillages très rares , pièce la plus précieuse de son trésor, où étaient suspendues quatre écrevisses à chaque côté, il mit également ce collier au cou de Cortez, et cette faveur inouïe causa encore plus l'étonnement de ses sujets.

Montezuma semblait âgé d'environ quarante ans: il était d'une taille moyenne, et plutôt maigre que gras ; mais il avait une attitude majestueuse , le regard vif et un teint moins basané que la plupart de ses compatriotes. Il était vêtu d'un long manteau d'étoffe de coton , chargé de bijoux d'or , de perles et de pierreries de toute espèce. Il portait, sur sa tête, une couronne d'or, qui avait beaucoup de ressemblance avec une mitre d'évêque; et, pour chaussure, des plaques d'or massif , attachées avec des bandes et des courroies du même métal.

Montezuma et Cortez entrèrent ensemble dans la capitale du Mexique. Cette ville grande et peuplée s'appelait alors *Tenuchtitlan*; selon les historiens espagnols , elle se composait de vingt mille maisons plates, et renfermait une immense quantité de

temple  
gnifico  
bles da  
qu'il se  
aient  
faite de  
l'un d  
épaisse  
avait l  
gna ju  
tier ; e  
disant  
se rega  
foyers  
habiter

Le g  
mit de  
garnit  
officier  
vigilan  
avaient